

OLIMPO

Collection

ARTESI

OLIMPO *Collection*



comp. OL 01 L 210 x P 50 cm pg. 6
Design Marmo Portoro



comp. OL 02 L 120 x P 50 cm pg. 10
Design Marmo Carrara



comp. OL 03 L 140 x P 50 cm pg. 18
Piombo Lucido - Design Pizzo Flower



comp. OL 04 L 120 x P 50 cm pg. 22
Design Pizzo Oriente



comp. OL 05 L 140 x P 50 cm pg. 26
Grigio Manhattan Opaco - Design Pizzo Tweed



comp. OL 06 L 140 x P 50 cm pg. 32
Design Cerchi - Bianco Opaco



comp. OL 07 L 105+105 x P 50 cm pg. 38
Design Soffioni - Bianco Opaco + Design Soffioni - Grigio Manhattan Opaco



OLIMPO
Collection

*L'arredo
diventa immagine*

OLIMPO

Collection

45 gradi

“Il taglio in diagonale dei profili esterni permette un’assoluta pulizia formale. Un prestigioso segno di design che valorizza i volumi.”

The diagonal cut of the external profiles of the base unit allows an absolute essentiality of the shapes.
A prestigious sign of design that enhances the volumes.

Der diagonale Schnitt der Außenprofilen des Unterschrances erlaubt eine absolute Wesentlichkeit der Formen.
Ein bedeutendes Zeichnen von Design, das die Volumen hervorhebt.

La recoupe en diagonale des profiles du meuble bas permet d’obtenir des formes au caractère essentiel et absolu.
Un design prestigieux, pour mettre en valeur les volumes.

El corte en diagonal de los perfiles exteriores confiere una absoluta limpieza de formas.
Un prestigioso rasgo de diseño que pone en valor los volúmenes.



Design Marmo

Le venature
sono trame in
chiaroscuro
che decorano
i frontali
e la scocca.
Il design
marmo crea un
nuovo fascino
per il bagno.

Portoro, Carnico, Carrara

Marble veins are woofs in chiaroscuro that decorate the fronts and the structure.
The Marble Design gives a new charme to the bathroom.

Marmorader sind wie ein Heildunkel-Schussfaden, die die Fronten und den Korpus verzieren.
Das Design Marmor schafft einen neuen Reiz für das Badezimmer.

Les veines du marbre sont textures en clair-obscur, qui ornent les façades et la structure.
Le Design Marbre crée un nouveau charme pour la salle de bain.

Las vetas son entramados en claroscuro que decoran los frentes y la estructura.
El diseño Marmo aporta un nuevo encanto al baño.







comp. OL 01 L 210 x P 50 cm
Design Marmo Portoro / Design Marble Portoro / Design Marmor Portoro /
Design Marbre Portoro / Design Marmol Portoro

ARTESI

Design Marmo
Portoro





ARTESI

Forme preziose e coordinate



Precious and coordinated shapes/ Gezierte und abgestimmte Formen/ Formes coordonnées
et précieux/ Formas exquisitas y a juego



comp. OL 02 L 120 x P 50 cm
Design Marmo Carrara / Design Marble Carrara / Design Marmor Carrara /
Design Marbre Carrara / Design Marmol Carrara

ARTESI

Design Marmo
Carrara



The opening can be a Push-Pull standard one or with the handle built into the door, very original, available in finish white or chrome.

Die Öffnung kann serienmäßig mit Push-Pull sein oder mit dem originellen in der Tür eingebauten Griff, lieferbar in den Ausführungen Weiß oder Chrom.

L'ouverture peut être push-pull de série ou avec la poignée encastrée dans la façade, très originale, en finition blanc ou chrome.

La apertura puede ser push-pull de serie o con el original tirador embutido en la puerta, en acabado blanco o cromo.



*“L’apertura
può essere push
pull di serie o
con l’originale
maniglia incassata
nell’anta, in
finitura bianco
o cromo.”*



ARTESI



*“Il piedino ha
un’originale
forma tornita,
una citazione
classica
disponibile in
tutti i colori
della mazzetta
Artesi.”*

The foot has an original rounded shape; a classical citation available in all colours of Artesi colours sample book.

Der Fuß hat eine originelle gedrechselte Form; ein klassisches Merkmal, das in allen Farben der Artesi Farbskala lieferbar ist.

Le pied a une forme originelle et arrondie; une citation classique disponible dans toutes les couleurs de la palette Artesi.

La pata presenta una original forma torneada, una referencia al clasicismo disponible en todos los colores de la paleta Artesi.

Design

Pizzo



Flower, Oriente, Tweed

The geometries and the colours, the wefts and the motifs. The Design Lace decorates the surfaces.

Die Geometrie und die Farben, die Schussfäden und die Muster. Das Design Häkelnadel verziert die Oberflächen.

Les formes et les couleurs, les textures et les motifs Le Design Dentelle décore les surfaces.

Las geometrías y los colores, los entramados y los motivos. El diseño Pizzo decora las superficies.



Le geometrie
e i colori,
le forme
e i motivi.
Il design
Pizzo
decora
le superfici.



17

La nuova tendenza decorativa



comp. OL 03 L 140 x P 50 cm

Piombo Lucido - Design Pizzo Flower / Piombo Shiny - Design Lace Flower / Piombo Hochglanz - Design Häkelnadel Flower / Piombo Brillant - Design Dentelle Flower / Piombo Brillo - Design Encaje Flower

ARTESI

Design Piero
Flower





*Armonia nei colori
e nelle forme*



*Un cerchio perfetto incorniciato dalla fantasia della trama
Flower Pizzo: lo specchio con faretto integrato decora l'ambiente.*

A perfect circle framed by the pattern of the weft Lace-Flower: the mirror with integrated spotlight
decorates the bathroom.

Ein perfekter Kreis, eingehaumt vom Muster Häkelnadel-Flower: der Spiegel mit integrierter
Beleuchtung verziert das Badezimmer.

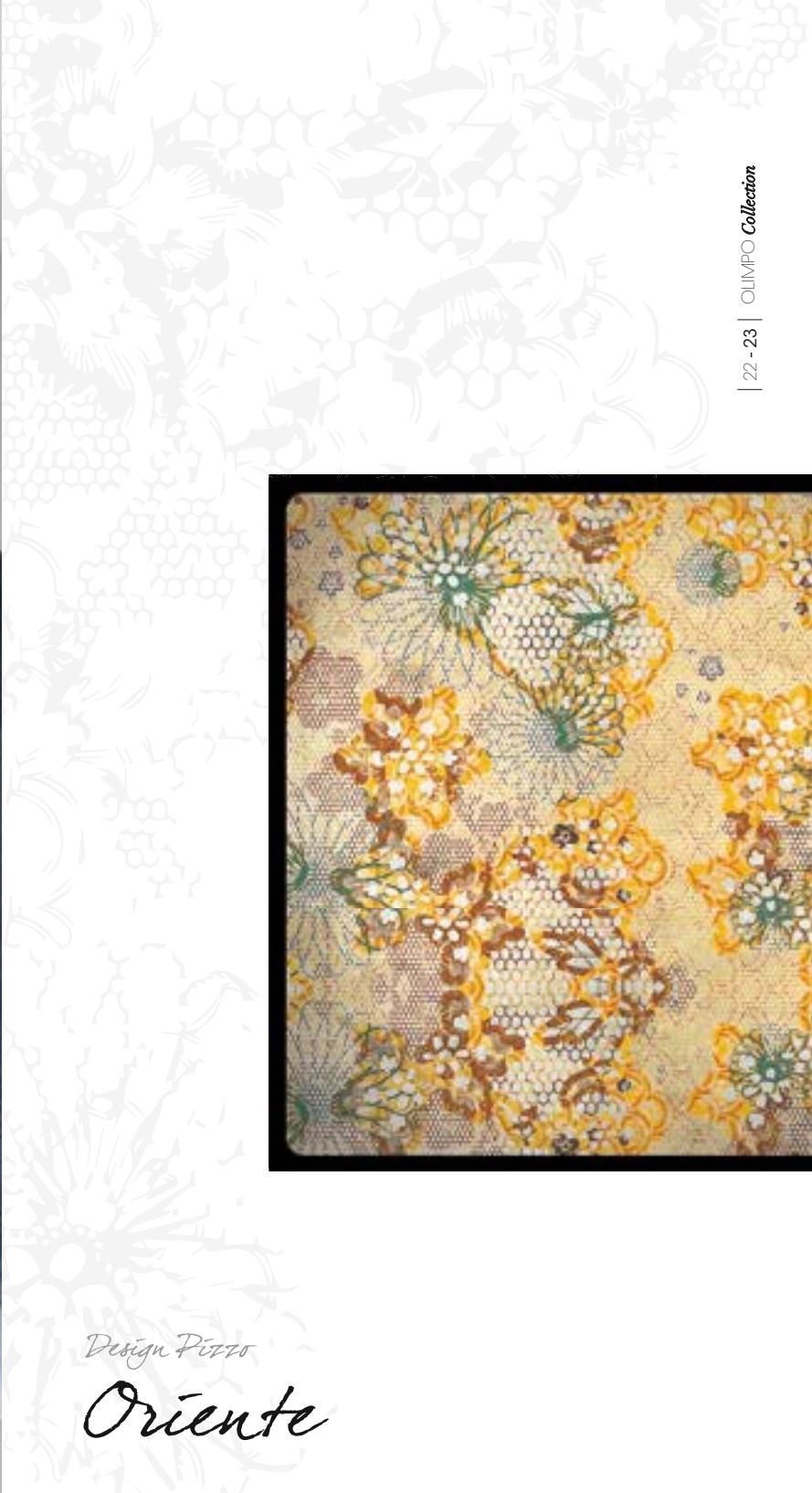
Un cercle parfait encadrée par le motif Dentelle-Flower : le miroir avec spot intégré décore la
salle de bain.

Un círculo perfecto, enmarcado por la fantasía de la trama Encaje-Flower: el espejo con el foco
integrado decora el baño.



comp. OL 04 L 120 x P 50 cm
Design Pizzo Oriente / Design Lace Oriente / Design Häkelnadel Oriente /
Design Dentelle Oriente / Design Encaje Oriente

ARTESI



Design Pizzo

Oriente

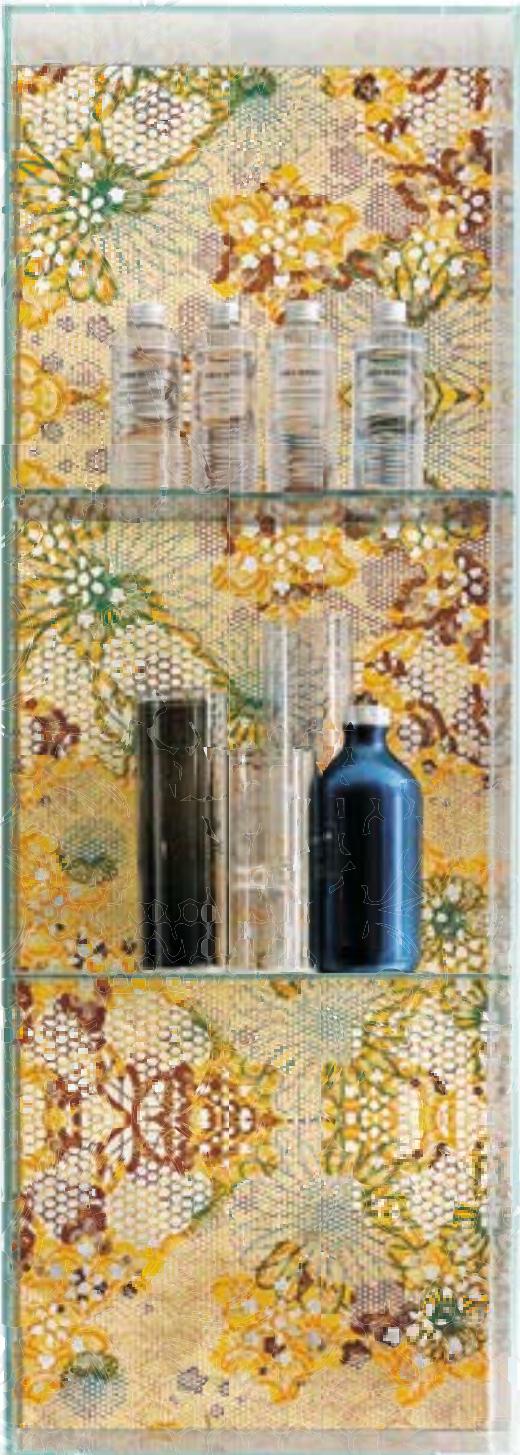
*Tocchi di colore e richiami floreali
su una trama geometrica.
L'ispirazione orientale rinnova l'arredo.*

Colour touches and floral hints on a geometrical weft.
The Asian inspiration renews the furnishings

Farbtupfer und Blumenverlockungen auf einem geometrischen Muster.
Die asiatische Inspiration erneuert die Einrichtung.

Des touches de couleur et des renvois aux fleurs sur un motif géométrique. L'inspiration asiatique renouvelle l'intérieur.

Toques de color y motivos de aspecto floral sobre un entramado geométrico. La inspiración oriental renueva el mobiliario.



Decorate the pieces of furniture. The screen printed motif of the mirror is coordinated with the decorated back panel of the open glass wall units.

Dekorieren die Möbeln. Der Siebdruck des Spiegels kombiniert sich mit der verzierten Rückwand der geöffneten Glaselemente.

Décorer les meubles. La sérigraphie du miroir est bien assortie avec le derrière décoré des meubles hauts ouverts en verre.

Decorar los elementos. El entramado serigrafiado del espejo se conjuga con la trasera decorada de los elementos de cristal abiertos.

Decorare gli elementi

“La trama serigrafata della specchiera si abbina alla schiena decorata degli elementi a giorno in vetro”





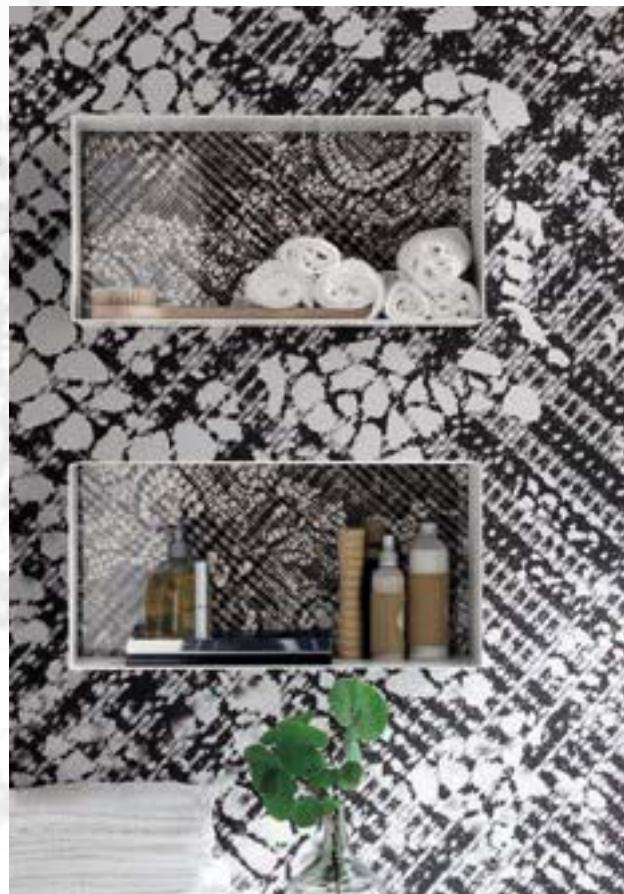
ARTESI

Design Pizzo
Tweed



comp. OL 05 L 140 x P 50 cm
Grigio Manhattan Opaco - Design Pizzo Tweed / Grigio Manhattan Matt - Design Lace
Tweed / Grigio Manhattan Matt - Design Häkelnadel Tweed / Grigio Manhattan Mat -
Design Dentelle Tweed / Grigio Manhattan Mate - Design Encaje Tweed

Effetto total look



Il design Tweed impreziosisce lo schienale dei pensili Elite in metallo bianco, da abbinare ai colori laccati dei mobili.

The Design Tweed makes even more precious the back panel of the wall units Elite in white metal. They can be combined with lacquered colors of the furniture.

Das Design Tweed verziert die Rückwand der Hängeschränke Elite in Weißmetall. Sie können mit den lackierten Farben der Möbel kombiniert werden.

Le Design Tweed enrichit le derrière des meubles hauts Elite en métal blanc. Ils sont à combiner avec les couleurs laquées des meubles.

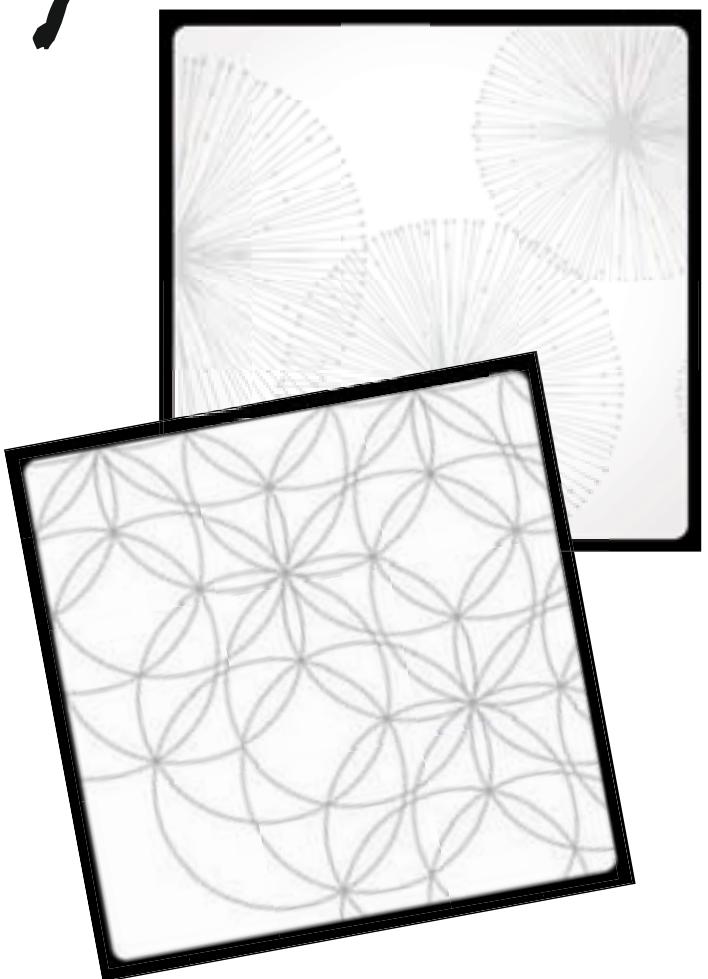
El diseño Tweed enriquece la trasera de los muebles altos Elite en metal blanco, que se combinan con los colores lacados de los muebles.



Design

Serigrafía

*Il rigore della
geometria, il
fascino della
natura.
Con le
serigrafie in
grigio, Olimpo
trasforma le
superfici in
quadri leggeri.*



Cerchi, Soffione

The rigor of geometry, the charm of nature.

With the grey screen printing, Olimpo turns the surfaces in light paintings.

Die Strenge der Geometrie und der Charme der Natur.

Mit dem Siebdruck in Grau verwandelt Olimpo die Oberflächen in leichten Bildern.

La rigueur de la géométrie, le charme de la nature.

Avec la sérigraphie en gris, Olimpo transforme les surfaces en peintures lumineuses.

El rigor de la geometría, el encanto de la naturaleza.

Con sus serigrafías en color gris, Olimpo transforma las superficies en cuadros livianos.





comp. OL 06 L 140 x P 50 cm
Design Cerchi - Bianco Opaco / Design Cerchi - Matt White / Design Cerchi -
Weiß Matt / Design Cerchi - Blanc Mat / Design Cerchi - Blanco Mate

ARTESI

Design Serigrafia
Cerchi



ARTESI



Cestoni con cassetti interni attrezzati

Big drawers with equipped internal drawers
Grosse Schubladen mit ausgestatteten Innenschubbladen
Grands tiroirs avec tiroirs à l'anglaise
Gavetas con cajones internos equipados

Estetica raffinata



Pensile Elite in metallo bianco

Storage shelf Elite in white metal
Offener Hängeschrank Elite in Weißmetall
Niche de rangement Elite en métal blanc
Mueble alto Elite en metal blanco

Rigor and movement, pure volumes and decorating ideas on the furniture fronts and on the backs of wall cabinets.

Rigor und Bewegung, reine Volumen und Dekor-Ideen auf den Fronten der Möbeln und auf den Rückwänden der Hängeschänke.

Rigueur et mouvement, volumes purs et idées de décoration sur les façades des meubles et sur les derrières des meubles hauts.

Rigor y movimiento, volúmenes puros e ideas decorativas en los frentes y en las traseras de los muebles altos.



*“Rigore e
movimento,
volumi puri e idee
decorative sui
frontali e le schiene
dei pensili”*

Design Serigrafia
Soffione



comp. OL 07 L 105+105 x P 50 cm

Design Soffioni - Bianco Opaco + Design Soffioni - Grigio Manhattan Opaco / Design Soffioni - Matt White + Design Soffioni - Grigio Manhattan Matt / Design Soffioni - Weiß Matt + Design Soffioni - Grigio Manhattan Matt / Design Soffioni - Blanc Mat + Design Soffioni - Grigio Manhattan Mat / Design Soffioni - Blanco Mate + Design Soffioni - Grigio Manhattan Mate

ARTESI



*Il colore Antracite
dei "Soffioni"
e "Cerchi"
risalta sul fondo
Bianco o Grigio
Manhattan
opaco, per un
fascino firmato
Artesi.*



The anthracite color of the dandelions and circles stands out in the White or in the Grey Manhattan Matt, thus giving a charm signed by Artesi.

Die Anthrazitfarbe der Pusteblume und Kreise steht heraus gegen Weiß oder Grau Manhattan Matt, für eine unterzeichnete Artesi Charme.

La couleur anthracite des pissenlits et des cercles se détache sur le Blanc ou Gris Manhattan Mat, pour une charme signé Artesi.

El color antracita de los dientes de león y de los círculos resalta sobre el fondo blanco o gris Manhattan mate, para un encanto marca Artesi.



*“Dalle specchiere ai mobili
fino ai complementi.
Olimpo crea inediti
percorsi visivi con la
leggerezza di un soffio”*

Surfaces and decorations. From mirrors to furniture and to accessories. Olympos creates new visual pathways with the lightness of a breath.

Oberflächen und Dekorationen. Von Spiegeln bis zu Möbel und Zubehör. Olympos schafft neue Sehbahnen mit der Leichtigkeit eines Hauchs.

Surfaces et décos. De miroirs aux meubles et accessoires. Olympos crée des nouveaux parcours visuelles avec la légèreté d'un souffle.

Superficies y decoraciones. De los espejos a los muebles, hasta llegar a los complementos. Olympos crea recorridos visuales innovadores con la levedad de un soplo.

Superfici e decori



Caratteristiche tecniche

Technical features / Technische Merkmale / Caractéristiques techniques / Características técnicas



La modularità e le collezioni di finiture, i progetti e le immagini: Olimpo dà una grande possibilità di scelta esplorando varie dimensioni di stile, sempre con il gusto per la semplicità e il tocco originale.

The modularity and the finishing, the projects and the images: Olimpo gives a great choice exploring various dimensions of style, always with the taste for simplicity and an original touch.

Die Modularität und die Ausführungen, die Projekte und die Bilder: Olimpo bietet eine weite Wahlmöglichkeit und erforscht verschiedene Dimensionen des Stils, immer mit einer Vorliebe für Einfachheit und einem originalen Touch.

La modularité et les finitions, les projets et les images: Olimpo vous offre un grand choix, en explorant différentes dimensions de style, toujours avec le goût pour la simplicité et l'originalité.

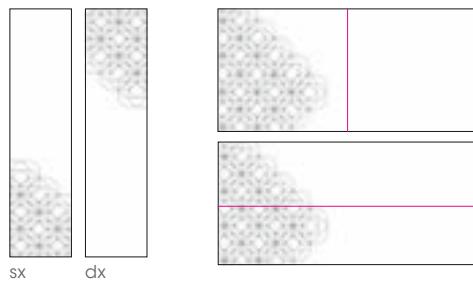
Las posibilidades de composición modular y las colecciones de acabados, los proyectos y las imágenes: Olimpo ofrece un amplio abanico de opciones explorando diversas facetas del estilo, siempre con un gusto por la sencillez y un toque original.

Design Serigrafia (solo ante Bianco e Grigio Manhattan opaco)

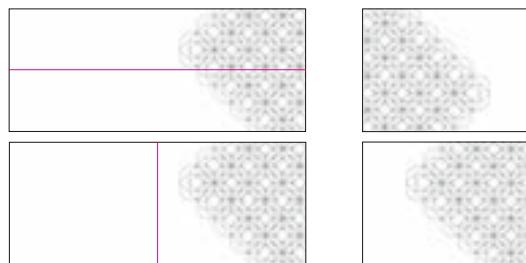
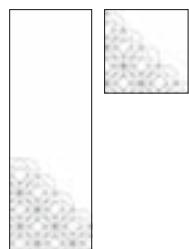
Design Screen Printed (only for doors in White and Grey Manhattan mat)/ Design Siebdruck (ausschließlich für Türen in Weiß und Grau Manhattan matt)/ Design Serigraphie (seulement pour façades en Blanc et Gris Manhattan Mat)/ Design Serigrafia (solo puertas Blanco y Gris Manhattan mate)

Cerchi

Frontale basi e pensili / Fronts for base and wall units / Fronten für Unter- und Hängeschränke / Façades pour meubles bas et haut / Frentes por muebles y muebles de colgar



Schiene pensili a giorno / Back panels for storage shelf with 4 glass sides / Rückwand für offene Hängeschränke 4 Glasseiten / Arrière pour les niches de rangements avec 4 côtés en verre/Respaldos por los muebles de colgar abiertos

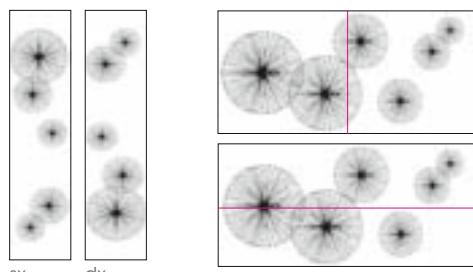


Schiene pensili Elite / Back panels for storage shelf Elite / Rückwand für offene Hängeschränke Elite / Arrière pour les niches de rangements Elite /Respaldos por los muebles de colgar Elite

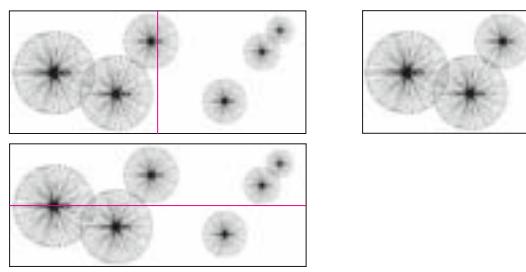
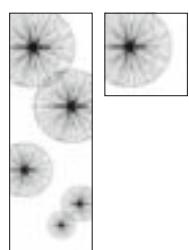


Soffioni

Frontale basi e pensili / Fronts for base and wall units / Fronten für Unter- und Hängeschränke / Façades pour meubles bas et haut / Frentes por muebles y muebles de colgar



Schiene pensili a giorno / Back panels for storage shelf with 4 glass sides / Rückwand für offene Hängeschränke 4 Glasseiten / Arrière pour les niches de rangements avec 4 côtés en verre/Respaldos por los muebles de colgar abiertos



Schiene pensili Elite / Back panels for storage shelf Elite / Rückwand für offene Hängeschränke Elite / Arrière pour les niches de rangements Elite /Respaldos por los muebles de colgar Elite



Finiture

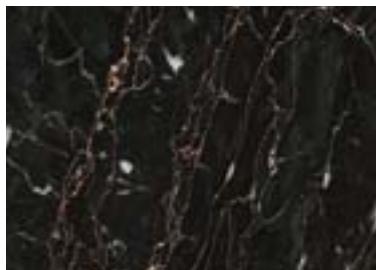
Finishing/ Ausführungen/ Finitions/ Acabados

Ante e Scocche

DOORS AND STRUCTURES/ FRONTEN UND STRUKTUREN/ FAÇADES ET CAISONS/ PUERTAS Y ESTRUCTURAS

Design Marmo

Design Marble/ Design Marmor/ Design Marbre/ Design Mármol



Portoro



Carnico



Carrara

Design Pizzo

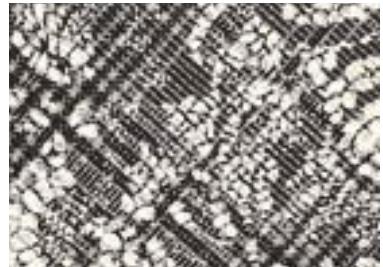
Design Lace/ Design Häkelnadel/ Design Dentelle/ Design Encaje



Flower



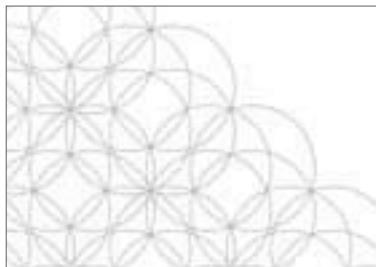
Oriente



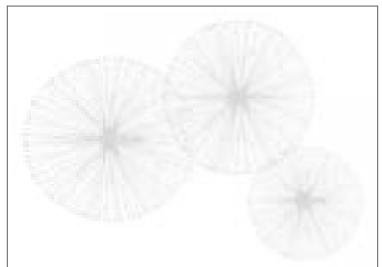
Tweed

Design Serigrafia (solo ante Bianco e Grigio Manhattan opaco)

Design Screen Printed (only for doors in White and Grey Manhattan mat)/ Design Siebdruck (ausschließlich für Türen in Weiß und Grau Manhattan matt)/ Design Serigraphie (seulement pour façades en Blanc et Gris Manhattan Mat)/ Design Serigrafia (solo puertas Blanco y Gris Manhattan mate)



Cerchi



Soffioni

Laccati opachi, lucidi Mat and shiny lacquered colours/ Hochglänzende und matte lackierte Farben/
Coloris laqués mats, brillants/ Lacados mate, brillantes



Madreperlato Pearly lacquered colours/ Perlmutterartige lackierte Farben/ Coloris laqués nacrés/ Nacarado



Complementi

Accessories/ Zubehör/ Compléments/ Complementos

Specchieri Mirrors/ Spiegel/ Miroirs/ Espejos



Marmo Portoro
L. 76 x H. 112 cm



Trama Flower - Design PIZZI
L. 85 x H. 85 cm



Trama Oriente - Design PIZZI
L. 85 x H. 85 cm



Trama Tweed - Design PIZZI
L. 85 x H. 85 cm



Trama Cerchi
Design SERIGRAFIA
L. 85 x H. 85 cm

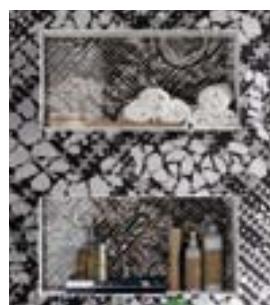


Trama Soffioni
Design SERIGRAFIA
L. 85 x H. 85 cm

Pensili a giorno Storage shelves/ Geöffnete Hängeschränke/ Niches de rangement/ Muebles altos abiertos



ELITE
L. 35/50/70 x H. 25 x P. 20 cm



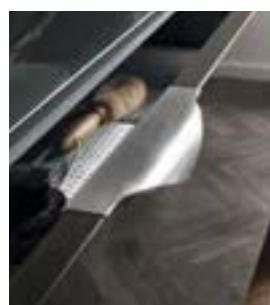
VETRO
L. 35 x H. 35/100 x P. 16 cm

Piedini Feet/ Füße/ Pieds/ Patas



OLIMPO
H. 34 cm

Maniglie Handles/ Griffe/ Poignées/ Tirador



MANIGLIA OLIMPO
Cromo o bianca
Chromed or white/ Chrom oder Weiß/ Chromée ou blanche/ Cromo o blanco



PUSH PULL



MADE IN ITALY

Sicurezza e durata

Le scocche sono garantite dal marchio Idropan, uno speciale melaminico idrorepellente resistente all'acqua e all'umidità che contraddistingue l'anima nascosta dei mobili di qualità. L'azienda inoltre ha aderito al consorzio del pannello ecologico e utilizza cioè solamente pannelli realizzati con materiale riciclato al 100%. Tutti gli elementi sono studiati per vivere il bagno in tutta sicurezza ogni giorno: cerniere brevettate, agganci e finiture testate contro l'azione dell'umidità, ruote per i contenitori, guide sotto-cassetto a scomparsa, accessori elettrici certificati.

Security and duration

Bodies are guaranteed by the Idropan brand, a special melamine-coated panel, which resists to water and dampness distinguishing quality furniture. The company further makes part of the consortium of the ecological panel and, thus, only makes use of 100% recycled panels. All the elements are meant to facilitate the daily use of the bathroom in safety: patented hinges, hooks and finishings tested to resist to dampness, wheels for storage units, foldaway slide runners under the drawers and certified electrical fittings.

Sicherheit und bestand

Die Struktur wird von dem Markenzeichen Idropan garantiert, ein wasserabweisendes und Feuchtigkeit widerstehendem Spezialmelamin, das Qualitätsmöbel auszeichnet. Das Unternehmen hat sich zudem dem Konsortium des ökologischen Paneels angeschlossen und verwendet daher nur Paneele, die zu 100% aus wieder verwertbarem Material hergestellt wurden. Alle Elemente sind darauf ausgerichtet, das Bad in kompletter Sicherheit jeden Tag zu nutzen: patentierte Scharniere, Verbindungen und Oberflächenverarbeitung, die auf die Einwirkung von Feuchtigkeit getestet sind, Räder für Rollwagen, einlaßbare Laufschienen unter den Schubladen, besccheinigtes elektrisches Zubehör.

Sécurité et durée

Les caissons sont garantis par la marque Idropan, un panneau mélaminé particulier hydrofuge résistant à l'eau et à l'humidité que distingue les meubles de qualité. La société a aussi adhéré au consortium du panneau écologique et utilise seulement des panneaux fabriqués avec du matériel recyclé au 100%. Tous les éléments sont étudiés pour vivre la salle de bain en toute sûreté tous les jours. Charnières brevetées, accroches et finitions testées contre l'humidité, roues pour chariots glissières rentrantes sous les tiroirs, accessoires électriques certifiées.

Seguridad y duración

Los costados son garantizados por medio de la marca Idropan, un especial melaminado idrorrepelente resistente al agua y a la humedad que va a marcar la alma escondida de todos los muebles de calidad. La empresa además está asociada al consorcio tablero ecológico y utiliza solo tableros efectuados con materiales reciclados por el 100%. Artesi estudia todos los elementos para vivir el ambiente baño cada dia con toda seguridad: bisagras patentadas, enganches y acabados frentes que contrastan la acción de la humedad, ruedas de los contenedores, guías bajos cajones ocultas, componentes eléctricos certificados.



Materiale idrofugo di qualità resistente all'acqua ed all'umidità.

Waterproof material resistant to water and dampness.

Wasserabweisendes material, das wasser und feuchtigkeit widersteht.

Matériel hydrofuge résistant à l'eau et à l'humidité.

Material hidrófugo de calidad resistente al agua y a la humedad.



Pannello ecologico garantito 100% Legno riciclato.

Ecological panel made of 100% Recycled wood.

Ökologisches paneel, das zu 100% Aus wiederverwertbarem Material hergestellt wurde.

Panneau écologique fabriqué En bois recyclé au 100%.

Tablero ecológico garantizado por el 100% de Maderas recicladas.



Marchio europeo di qualità Per i componenti elettrici.

European quality label For electrical components.

Europäisches qualitätsmarkenzeichen für elektrische komponenten.

Label de qualité européen Pour les composants Électriques.

Marca Europea de calidad por los componentes eléctricos.



Artesi ha un proprio Sistema di Gestione della Qualità, certificato dall'ente ICILA, secondo la norma UNI EN ISO 9001:2008. Tale certificazione ha lo scopo di gestire al meglio ogni processo aziendale. Il sistema qualità Artesi, attraverso un'accurata progettazione, selezione e controllo dei fornitori e dei processi produttivi, persegue il principale obiettivo della piena soddisfazione dei propri clienti.

Artesi has an own Quality Management System certificated by ICILA according to the UNI EN ISO 9001:2008 regulation. This certification aims at conducting every company process in the best way. The quality system of Artesi hits the main target of the customer's full satisfaction by a careful planning, selection and control of the suppliers and the production procedures.

Artesi verfügt über ein eigenes, seitens der ICILA bescheinigtes Qualitätsystem gemäß UNI EN ISO 9001:2008-Norm. Dieses Zertifikat ist darauf ausgerichtet, jeden Betriebsvorgang in der bestmöglichen Weise zu führen. Das Qualitätssystem der Firma Artesi verfolgt hauptsächlich das Ziel, die eigenen Kunden mittels einer sorgfältigen Planung, Auswahl und Kontrolle der Lieferanten und der Produktionsverfahren voll zufriedenzustellen.

Artesi dispose d'un propre système de gestion de la qualité certifié ICILA selon la norme UNI EN ISO 9001:2008. Cette certification a le but de gérer au mieux chaque procédé de l'entreprise. Le système de qualité Artesi poursuit l'objectif principal de la pleine satisfaction du client par un projet soigneux, la sélection et le contrôle des fournisseurs et des procédés de production.

Artesi posee un sistema de gestión calidad, certificado por el ente ICILA, según la norma UNI EN ISO 9001:2008. Esta certificación tiene el fin de administrar en el mejor modo posible cada proceso de la empresa. El sistema de calidad Artesi, por medio de un cuidadoso planeamiento, selección y control de los proveedores y de los procesos productivos, persegue como principal objetivo la plena satisfacción de sus clientes.

